

TURVALLISUUSVAROITUKSET

Lue käyttöohjeet huolellisesti läpi ennen laitteen käyttöönottoa. Säilytä ohjeita huolellisesti.

- Jos virtajohto on vaurioitunut, valmistajan tai tämän teknisen huoltopalvelun täytyy vaihtaa se riskien välttämiseksi.
 - Älä koskaan upota laitetta veteen.
 - Kun laite on toiminnassa, ulkopinnat ja kansi saattavat olla hyvin kuumia. Käytä aina vartta, nostokahvoja ja näppäimiä. Käytä käsineitä tarpeen mukaan.
 - Tämä laite kuumenee käytön aikana voimakkaasti, mikä saattaa aiheuttaa palovammoja.
 - Tätä laitetta ei ole tarkoitettu alle 8-vuotiaiden lasten ja sellaisten henkilöiden käytettäväksi, joiden fyysiset tai henkiset kyvyt tai aistit ovat rajoittuneita tai joilla ei ole tarvittavaa kokemusta tai tietoa, ellei kyseisten henkilöiden turvallisuudesta vastuussa oleva henkilö ole opastanut näitä laitteen käytössä ja kertonut laitteen käyttöön liittyvistä vaaroista.
- Varmista, etteivät lapset pääse leikkimään laitteella.
- Lapset eivät voi puhdistaa laitetta tai huoltaa sitä, elleivät he ole yli 8-vuotiaita ja jatkuvan valvonnan alaisina. Pidä laite ja virtakaapeli alle 8-vuotiaiden lasten ulottumattomissa.
- Älä esilämmitä tyhjää laitetta.
 - Älä käytä laitetta ilman, että sen sisällä on ruokaa, muuten laite saattaa vaurioitua.

- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotikäyttöön.
- Laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi seuraavissa paikoissa: liikkeen henkilökunnan keittiötilat, toimistot ja muut työtilat, maatilamatkailupaikat, hotellit, B&B:t, motellit ja muut majoituspaikat.
- Laitetta ei tule käyttää ulkoisen ajastimen välityksellä tai erillisellä kauko-ohjausjärjestelmällä.



Vaara!

Tämän varoituksen laiminlyöminen voi aiheuttaa jopa kuolemaan johtavia sähköiskuja.

- Tarkista ennen käyttöä, että verkkojännite vastaa laitteen tyyppikilvessä ilmoitettua jännitettä.
- Liitä laite vain pistorasioihin, joiden virran vähimmäisvoimakkuus on 10 A ja joissa on tehokas maadoitus. Valmistaja ei ole vastuussa, jos tätä onnettomuuksia ehkäisevää määräystä ei noudateta.



Palovammavaara!

Varoitusten laiminlyönti saattaa johtaa palovammoihin.

- Laite kuumenee käytön aikana. ÄLÄ JÄTÄ LAITETTA LASTEN ULOTTUVILLE.
- Siirrä laitetta vartavastisista kahvoista. Älä koskaan käytä astian vartta tähän tarkoitukseen.
- Älä jätä virtajohtoa roikkumaan pöydän tai muun tason reunalta, etteivät lapset voisi tarttua siihen ja ettei se olisi käyttäjän tiellä.
- Varo aukoista tulevaa tulikuumaa höyryä.



Varoit!

Varoitusten laiminlyönti saattaa johtaa laitteen vahingoittumiseen.

- Älä jätä laitetta lämmönlähteiden lähetyville.
- Astia kiinnittyy automaattisesti keskellä olevaan tappiin. Älä siis väännä astiaa käsin oikeaa asentoa etsiessäsi, jottei se rikkoutuisi.
- Älä laita mitään tuuletusaukkoihin. Älä tuki aukkoja.
- Älä kaada astiaan nesteitä yli MAX-merkinnän (R).
- Älä laita astiaan öljyä öljyn mitta-astian enimmäistasoa (taso 5) enempää.



Tärkeä!

Tämän symbolin avulla käyttäjän huomio halutaan kiinnittää tärkeisiin ohjeisiin ja tietoihin.

- Poista kaikki ylimääräiset materiaalit ennen laitteen ensimmäistä käyttökertaa. Näihin materiaaleihin kuuluvat suojapahvit, lehtiset, muovipussit jne.
- Pese astia, siipi ja kansi huolella kuumaa vedellä ja astiapesuaineella ennen ensimmäistä käyttökertaa. Kuivaa kaikki osat lopuksi huolella ja poista mahdolliset astian pohjalle jääneet vesijäämät.
- On täysin normaalia, että laitteesta tulee uusille tuotteille tyypillistä hajua ensimmäisellä käyttökerralla. Tuuleta huone.
- Laite täytyy laittaa vähintään 20 cm päähän pistorasiasta, johon se liitetään.

TEKNISET TIEDOT

mitat (LxSxK): 395x325x270mm

paino: 4,6kg

Katso lisätietoja laitteeseen asetetusta tyyppikilvestä.



Laite vastaa seuraavien EU-direktiivien vaatimuksia:

- Pienjännitedirektiivi 2006/95/EY ja seuraavat muutokset.
- Sähkömagneettista yhteensopivuutta koskeva eurooppalainen direktiivi 2004/108/EY sekä päivämääränä 27.10. 2004 annettu elintarvikkeiden kanssa kosketuksiin tarkoitettuja materiaaleja koskeva eurooppa-asetus nro 1935/2004.
- Neuvoston direktiivi lepovirtauskulutuksesta 1275/2008.

HÄVITTÄMINEN



Älä hävitä laitetta kotitalousjätteiden mukana vaan toimita se viralliseen jätteiden keräyspisteeseen Euroopan yhteisön direktiivin 2002/96/EY mukaisesti.

LAITTEEN KUVAUS

- A Kansi
- B Kuuman ilman poistoritilä
- C Irrotettava luukku
- D Enimmäistaso MAX
- E Sekoitussiipi
- F Keramiikkapäälystetty astia
- G Varren ohjain
- H Astian varsi
- I Öljyn mitta-astia (taso 1–5)
- L Laitteen nostokahva
- M Laitteen runko
- N Irrotettava minuuttilaskuri
- O Luukun irrotuspainikkeet
- P Käynnistyksen/sammutuksen valonäppäin
- Q Kannen avauspainike
- R Tiivistyneen höyryn keräysastia

ENSIMMÄINEN KÄYTTÖKERTA



Tärkeää: Pese astia (F), sekoitussiipi (E) ja irrotettava luukku (C) huolella kuumalla vedellä ja miedolla astiapesuaineella ennen ensimmäistä käyttökertaa.

Toimi seuraavalla tavalla:

- Avaa kansi (A) painamalla painiketta (Q) (kuva 1).
- Poista irrotettava luukku (C) painamalla kahta painiketta (S) (kuva 2).
- Nosta astian vartta (H), kunnes kuulet klik-äänen (kuva 3).
- Poista astia (F) vetämällä sitä ylöspäin (kuva 4).
- Irrota sekoitussiipi (E) paikoiltaan (kuva 5).
- Pese astia (F), sekoitussiipi (E) ja irrotettava luukku (C) (kuva 6).
- Kuivaa lopuksi kaikki osat huolellisesti ja poista mahdolliset astian (F) pohjalle jääneet vesijäämät.

KYPSENTÄMINEN SEKOITUSSIIPÄ KÄYTTÄMÄLLÄ



Tärkeää: Tämäntyyppinen kypsennys soveltuu erityisen hyvin perunoiden kypsentämiseen.

- Laita astia (F) takaisin paikoilleen laitteen runkoon (M). Muista laittaa se oikeaoppisesti.
- Madalla astian vartta (H) ohjaimesta (G) (kuva 7).
- Laita sitten sekoitussiipi (E) paikoilleen (astian pohjassa oleva tappi).
- Kaada kypsennettävät ainekset astiaan (F) ja noudata kypsennyksen/ruokaohjeiden taulukossa annettuja annosmääriä.
- Lisää öljy, mikäli se kuuluu haluamaasi kypsennykseen ja muista noudattaa kypsennyksen/ruokaohjeiden taulukossa annettuja annosmääriä ja käyttää mitta-astiaa (I).
- Sulje kansi (A).
- Laita laitteen pistoke pistorasiaan.
- Paina käynnistyksen/sammutuksen näppäintä (P), joka syttyy.
- Kypsennys alkaa.
- Aseta haluamasi kypsennysaika painamalla minuuttilaskurin (N) näppäintä (kuva 8), jolloin näytölle ilmestyy asetetut minuutit.
- Heti tämän jälkeen luvut alkavat vilkkua, mikä tarkoittaa, että kypsennys on alkanut. Viimeinen minuutti näytetään sekunteina.
- Jos teet virheen, voit asettaa uuden kypsennysajan pitämällä näppäintä painettuna yli 2 sekuntia. Näyttö nollaan-tuu. Toista toimenpiteet alusta.
- Minuuttilaskuri kertoo kypsennysajan päättymisen kahdella piippaavalla merkkiäänisarjalla, joiden välissä on noin 20 sekuntia. Voit sammuttaa äänimerkin painamalla minuuttilaskurinäppäintä.

i Tärkeää: Minuuttilaskuri ei sammuta laitetta.

i Tärkeää: Parhaan tuloksen takaamiseksi sekoitussiipi (E) alkaa pyöriä muutaman minuutin kuluttua kypsennyksen aloittamisesta.

i Tärkeää: Kypsennyksen aikana voi avata kannen (A) ja lisätä joitain aineksia tai tarkistaa kypsennyksen vaiheen. Kun kansi avataan, tuuletus keskeytyy hetkeksi ja jatkuu jälleen kannen sulkemisen jälkeen.

i Tärkeää: Kun käynnistysnäppäintä on painettu, astian poistaminen saa laitteen sammumaan. Laite käynnistyy uudelleen, kun astia on laitettu taas paikoilleen.

- Sammuta laite painamalla käynnistys/sammutuksen näppäintä (P).

KYPSENTÄMINEN ILMAN SEKOITUSSIIPPEÄ

- Laita astia (F) takaisin paikoilleen laitteen runkoon (M). Muista laittaa se oikeaoppisesti.
- Madalla astian vartta (H) ohjaimesta (G) (kuva 7).
- Kaada kypsennettävät ainekset astiaan (F) ja noudata kypsennyksen/ruoka-ohjeiden taulukossa annettuja annosmääriä.
- Lisää öljy, mikäli se kuuluu haluttuun kypsennykseen ja muista noudattaa kypsennyksen/ruoka-ohjeiden taulukossa annettuja annosmääriä ja käyttää mitta-astiaa (I).
- Sulje kansi (A).
- Laita laitteen pistoke pistorasiaan.
- Paina käynnistys/sammutuksen näppäintä (P), joka syttyy.
- Kypsennys alkaa.
- Aseta haluamasi kypsennysaika painamalla minuuttilaskurin (N) näppäintä (kuva 8), jolloin näytölle ilmestyy asetetut minuutit.
- Heti tämän jälkeen luvut alkavat vilkkua, mikä tarkoittaa, että kypsennys on alkanut. Viimeinen minuutti näytetään sekunteina.
- Jos teet virheen, voit asettaa uuden kypsennysajan pitämällä näppäintä painettuna yli 2 sekuntia. Näyttö nollaan-tuu. Toista toimenpiteet alusta.
- Minuuttilaskuri ilmoittaa kypsennysajan päättymisen kahdella piippaavalla merkkiäänellä, joiden välissä on noin 20 sekuntia.
Voit sammuttaa äänimerkin painamalla minuuttilaskurin näppäintä.

i Tärkeää: Minuuttilaskuri ei sammuta laitetta.

i Tärkeää: Jos kypsennyksessä ei käytetä sekoitussiipä, astian pohjassa oleva tappi alkaa pyöriä joka tapauksessa muutaman minuutin kuluttua kypsennyksen alkamisesta.

i Tärkeää: Kypsennyksen aikana voi avata kannen (A) ja lisätä joitain aineksia tai tarkistaa kypsennyksen vaiheen. Kun kansi avataan, tuuletus keskeytyy hetkeksi ja jatkuu jälleen kannen sulkemisen jälkeen.

i Tärkeää: Kun käynnistysnäppäintä on painettu, astian poistaminen saa laitteen sammumaan. Laite käynnistyy uudelleen, kun astia on laitettu taas paikoilleen.

- Sammuta laite painamalla käynnistys/sammutuksen näppäintä (P).

MINUUTTILASKURIN POISTAMINEN

- Jos haluat ottaa minuuttilaskurin (N) pois paikoiltaan, paina näytön vasenta puolta ja käännä sitten minuuttilaskuria (kuva 9) ja irrota se (kuva 10).
- Jos haluat laittaa minuuttilaskurin uudelleen paikoilleen, laita sen vartavastisiin tappeihin ja työnnä loppuun asti, kunnes se kiinnittyy paikoilleen (kuva 11). Käännä sitä sitten kuvassa 12 näytetyllä tavalla.

i Tärkeää: Ota yhteyttä valtuutettuun huoltokeskukseen minuuttilaskurin akun vaihtoa varten.

PUHDISTUS JA HUOLTO

⚡ Vaara! Ennen mitään puhdistustoimenpiteitä irrota aina pistoke pistorasiasta ja anna laitteen jäähtyä.

Älä upota laitetta koskaan veteen äläkä laita sitä juoksevan veden alle. Sisälle päässyt vesi saattaa aiheuttaa sähköiskuja.

- Pese astia (F), sekoitussiipi (E) ja luukku (C) huolellisesti kuumalla vedellä ja miedolla astianpesuaineella. Astia voidaan pestä astianpesukoneessa. Toistuvat pesut saattavat kuitenkin heikentää keraamista pintaa.
- Puhdista kuuman ilman poistuloritilä (B) sitä kuitenkaan irrottamatta.

i Tärkeää: Älä käytä astian (F) puhdistamiseen hankaavia esineitä tai puhdistusaineita.

Käytä ainoastaan pehmeää liinaa, jossa on mietoa astianpesuainetta.

TOIMINTAHÄIRIÖT

Häiriö	Syy/korjauskeino
Laitte ei lämpene	Laitteen lämpösuojoin on saattanut aktivoitua. Ota yhteyttä huolto-keskukseen (laitte täytyy vaihtaa)
Astia on huonosti paikoillaan eikä laite toimi	Laita astia kunnollaan paikoilleen
Kansi ei ole kunnolla kiinni eikä laite toimi	Sulje kansi kunnolla
Sekoitussiipi (E) ei pyöri	Odota muutama minuutti kypsennyksen aloittamisen jälkeen.

KYPSENNYSTAULUKOT

Perunat

Ruoka-ohje	Tyyppi	Määrä	Öljy	Kypsennysaika (min)	sekoitussiipi
Tavalliset perunat 10x10	Tuoreet	1,5 kg (*)	taso 4	40-42	KYLLÄ
		1,25 kg (*)	taso 3	35-37	KYLLÄ
		1 kg (*)	taso 2	30-32	KYLLÄ
		750 g (*)	taso 1	25-27	KYLLÄ
	Pakastetut	1,25 kg	ilman	36-38	KYLLÄ
		1 kg	ilman	30-32	KYLLÄ
		750 g	ilman	26-28	KYLLÄ
		500 g	ilman	20-22	KYLLÄ
Uuniperunat	Tuoreet	1 kg	taso 3	37	KYLLÄ
Kuutoidut perunat	Pakastetut	1 kg	ilman	32	KYLLÄ
Uudet perunat	Pakastetut	1 kg	ilman	40	KYLLÄ
Kroketit	Pakastetut	750 g	ilman	26	KYLLÄ

(*) kuoritaan

Liha - siipikarja

Ruoka-ohje	Tyyppi	Määrä	Öljy	Kypsennysaika (min)	sekoitussiipi	Neuvoja
Kananugetit	Pakastetut	750 g	ilman	20	KYLLÄ	-
Kanankoivet	Tuoreet	650 g	ilman	35	EI	kääntelee 2–3 kertaa
Kanan rintafilee	Tuore	300 g	ilman	20	KYLLÄ	-
Palasiksi leikattu vasikanliha	Tuoreet	600 g	taso 2	27	KYLLÄ	-
Vasikankyljykset	Tuoreet	3 kpl	ilman	25	EI	käännä 15 minuutin kuluttua
Vasikan kylkiluut	Tuoreet	1200 g	ilman	35	EI	kääntelee 2–3 kertaa
Vartaat	Tuoreet	800 g	ilman	22	EI	kääntelee 2–3 kertaa
Hampurilainen	Tuoreet	4 kpl	ilman	25	EI	käännä 15 minuutin kuluttua
Lihapyörykät	Tuoreet	450 g	ilman	27	KYLLÄ	-

Kalat - äyriäiset

Ruoka-ohje	Tyyppi	Määrä	Öljy	Kypsennysaika (min)	sekoitussiipi	Neuvoja
Kalapuikot	Pakastetut	18 kpl	ilman	19-22	EI	käännä 12 minuutin kuluttua
Lohipala	Tuore	400 g	ilman	17-20	EI	käännä 11 minuutin kuluttua
Lohifilee	Tuore	350 g	ilman	12-15	EI	käännä 9 minuutin kuluttua
Kampasimpukat	Tuoreet	4 kpl	ilman	12-15	EI	-
Pienet mustekalat	Tuoreet	8 kpl	taso 1	17-20	EI	-
Penaeus kerathurus -katkarapu	Tuoreet	600 g	taso 1	17-20	KYLLÄ	-
Jättikatkaravut	Tuoreet	800 g	taso 1	17-20	KYLLÄ	-

Vihannekset - Hedelmät

Ruoka-ohje	Tyyppi	Määrä	Öljy	Kypsennysaika (min)	sekoitussiipi
Kesäkurpitsat	Tuoreet	600 g	taso 5	20-25	KYLLÄ
Munakoisot	Tuoreet	600 g	taso 3	20-25	KYLLÄ
Sienet	Tuoreet	600 g	taso 2	15-20	KYLLÄ
Tankoparsa	Tuoreet	800 g	taso 5	25-30	KYLLÄ
Hedelmät	Tuore	300 g	ilman	15-18	EI

Muut

Ruoka-ohje	Tyyppi	Määrä	Öljy	Kypsennysaika (min)	sekoitussiipi	Neuvot
Paella	Pakastettu	600 g	ilman	15-17	KYLLÄ	sekoita kerran
Gnoccheja Sorrenton tyylillä	Pakastetut	550 g	ilman	13-15	KYLLÄ	sekoita kerran
Sipulirenkaat	Pakastetut	12/15 kpl	ilman	15-17	EI	asettele tasaisesti astian pohjalle, käännä 10 minuutin kuluttua